

Atkinson's FYI

October 4, 2019

Tuesday, October 8 — PTA meeting, 6:30 p.m., library

Wednesday, October 9 — Principal's Coffee, 8:45 a.m. — CANCELLED

Thursday, 10 of October — Amigos Committee meeting, 9 a.m., cafeteria

Friday, October 11 — No school, Statewide Inservice

A NOTE FROM THE STAFF — The refrigerator in the Teacher/Staff lounge has gone kaput! If you are remodeling your kitchen and/or happen to have a gently used refrigerator to donate to Atkinson, please contact the school office at 503-916-6333 or csanjuan@pps.net. Thank you!



NEXT PTA MEETING — Please join Atkinson PTA at our next meeting on Tuesday, October 8, at 6:30 p.m. in the library. We will be hearing updates from our interim principal on the status of Atkinson's drinking water/lead testing and principal hiring status. Also on the agenda is information about our upcoming events! Childcare will be provided for school age children in the cafeteria. Children younger than that are welcome to join us with their parent in the library. Interpretation will be offered as well. PTA holds meetings on the second Tuesday of most months (except December and March) at the same time and place throughout the school year. You can find the agenda on our website at <http://www.atkinsonelementarypta.org>.

PLEASE SUPPORT ATKINSON PTA'S FALL DIRECT DONATION DRIVE — Wait, you don't have to buy stuff for this fundraiser? That's right! No coupons, candy, or wrapping paper purchase necessary, which means 100% of your donation for this fundraiser goes towards supporting PTA enrichment activities, such as classroom field trips and supplies, supplemental PE and recess equipment, the Outdoor Learning Gardens program, Running Club, Atkinson Basketball, and so much more. A huge thank you to everyone who has donated so far! All donations are greatly appreciated! You can find the direct donation drive form in the forms folder on the PTA bulletin board in the school lobby and on the PTA website at: <http://www.atkinsonelementarypta.org/forms/>. Thank you!

GIRLS INC. AT ATKINSON FOR 3RD-5TH GRADE GIRLS — Make money moves, be your own boss, run your own business! This fall at Girls Group, we'll be using girl power to figure out why money is important to us, and the power that comes with it! Come be your STRONG, SMART, AND BOLD self with Girls Inc.! Registration forms are located in the main hallway outside the school office. Forms can be turned into Mr. Barr in the office or sent via e-mail to ebarrhertel@pps.net. The group will meet on Tuesdays, 10/15-12/10, from 3:15-4:15 p.m. in room 127 (small room off the gym).

THE LOST AND FOUND IS GETTING FULL! — Please check for your child's belongings on the rolling rack by the school office, and please be sure to label all jackets, coats, lunch boxes, and water bottles with your child's name. Unlabeled items are periodically donated to the PTA Clothing Center.

TIP FROM ATKINSON'S PREPAREDNESS COMMITTEE — Do you know where to find your BEECN? BEECN, or "Basic Earthquake Emergency Communication Node," is a temporary radio communications site where you can report severe damage or injury when phones are down. They will be set up under clearly marked red and white tents within 24 hours of an earthquake. The closest BEECN to the school will be in Clinton Park. It is best if you can stay home and remain self-sufficient until help arrives, but if that's not possible, go to a BEECN. To find your BEECN, please visit: <https://www.portlandoregon.gov/pbem/article/483656>.

NUTRITION SERVICES IS HIRING! — PPS Nutrition Services provides students with delicious, high quality, nutrient rich meals to support learning. Our mission is to educate palates, inspire culinary curiosity, and nourish the health of the community through school meals. Our students are able to achieve their best when they are nourished throughout the day. Great reasons to join the Nutrition Services team:

- Day shifts — no nights, weekends or holidays!
- 2-6 hour shifts — most shifts are flexible for either dropping off and/or picking up children from school.
- Opportunity for advancement, training and professional development provided.
- Free breakfast and/or lunch for employees.
- Membership as a professional within the national School Nutrition Association.
- Benefits also include paid time off and paid holidays* (per contract).
- Represented by SEIU 503 Local 140.

All employment applications are submitted online. Please visit: <https://careers.pps.net>. All applicants must be fingerprinted, pass criminal record check, and obtain a Multnomah County Food Handlers Certification. Call 503-916-3399 for more information.

FREE AND REDUCED PRICE MEAL BENEFITS — Thank you to everyone who has supported families with completing meal benefit applications this year. Our specialist has processed over 2800 applications so far. We still have many families who were eligible last year and have not reapplied. In order to prevent gaps in benefits, families need to resubmit an application by October 9, 2019. Some important tips for families:

- Include all students on applications. Some families are only listing one student rather than all students on the application.
- Include all members in the household. Some families do not list other family members on the application, such as a grandparent, who may be living in the household. This can make a difference in whether they are eligible for meal benefits.
- Online applications are easier and faster for the team to process because it requires all information to be on the application and is readable.
- Even if the students are not choosing to eat school meals, being eligible for free or reduced price meals can also make them eligible to receive many fee reductions or waivers in other areas both in the district and in the community.

Our team is happy to support everyone in this area. Contact Meal Benefits at 503-916-3402 or mealbenefits@pps.net.

WOULD YOU LIKE TO SUBMIT SOMETHING TO THE FYI? Please send your copy-ready item to AtkinsonFYI@gmail.com by Thursday morning.

FYI de Atkinson

4 de octubre de 2019

Martes, 8 de octubre — Reunión de la PTA, 6:30 p.m., biblioteca
Miércoles, 9 de octubre — Café con la Directora, 8:45 a.m. — CANCELADO
Jueves, 10 de octubre — Reunión de Comité Amigos, 9 a.m., cafetería
Viernes, 11 de octubre — No hay escuela, Día Estatal de Formación



UNA NOTA DEL PERSONAL — ¡El refrigerador en la sala de maestros/personal ha dejado de funcionar! Si está remodelando su cocina, y/o tiene un refrigerador usado para donar a Atkinson, comuníquese con la oficina de la escuela al 503-916-6333 o en csanjuan@pps.net. ¡Gracias!

PRÓXIMA REUNIÓN DE LA PTA — Únase a la PTA de Atkinson en nuestra próxima reunión el martes 8 de octubre a las 6:30 p.m. en la biblioteca. Escucharemos actualizaciones de nuestra directora interina sobre el estado de las pruebas de agua potable/plomo de Atkinson y el estado de contratación de la directora nueva. ¡También en la agenda hay información sobre nuestros próximos eventos! Se proporcionará cuidado de niños para niños de edad escolar en la cafetería. Los niños menores que eso pueden unirse a nosotros con sus padres en la biblioteca. También se ofrecerá interpretación. La PTA se reúne el segundo martes de la mayoría de los meses (excepto diciembre y marzo), al mismo tiempo y lugar durante todo el año escolar. Puede encontrar la agenda en nuestro sitio web en www.atkinsonelementarypta.org.

POR FAVOR APOYE LA CAMPAÑA DE DONACIÓN DIRECTA DE LA PTA DE ATKINSON — Espere, ¿no tiene que comprar cosas para esta recaudación de fondos? ¡Eso es correcto! No es necesario comprar cupones, dulces, o papel de envolver, lo que significa que el 100% de su donación para esta recaudación de fondos se destina a apoyar actividades de enriquecimiento de la PTA, tales como excursiones y suministros en el aula, equipo complementario de educación física y recreo, el programa de Jardines al Aire Libre, el Club de Correr, Atkinson Baloncesto, y mucho más. ¡Muchas gracias a todos los que han donado hasta ahora! ¡Todas las donaciones son muy apreciadas! Puede encontrar el formulario de donación directa en la carpeta de formularios en el tablero de anuncios de la PTA en el vestíbulo de la escuela y en el sitio web de la PTA en: <http://www.atkinsonelementarypta.org/forms/>. ¡Gracias!

GIRLS INC. EN ATKINSON PARA NIÑAS DE 3-5 GRADO — Haz movimientos con dinero, sé tu propia jefa, dirige tu propio negocio! Este otoño en Girls Inc., nos reuniremos a utilizar el poder de la niña para aprender porque el dinero es tan importante a nosotras, y entender el poder que lo acompaña. ¡Ven y sé tu FUERTA, INTELIGENTE, Y VALIENTE yo con Girls. Inc.! Formas de matriculación están localizadas en el pasillo al lado de la oficina principal. Por favor devuélvalo al Sr. Barr en la oficina o por e-mail a ebarrherter@pps.net. El grupo se junta los martes entre el 15 de Octubre hasta el 10 de Diciembre de 3:15-4:45pm en el salón 127 (adentro del gimnasio).

UN MENSAJE DEL COMITÉ DE PREPARACIÓN DE ATKINSON — ¿Sabe dónde encontrar su BEECN? BEECN, o Nudo de Comunicación de Emergencia de Terremoto Básico, es un sitio de comunicaciones de radio temporal donde puede reportar daños graves o lesiones cuando los teléfonos no funcionan. Ellos se establecerán claramente marcados bajo carpas rojas y blancas dentro de 24 horas de un terremoto. El BEECN más cercano a la Escuela Atkinson estará en Clinton Park. Es mejor si puede quedarse en casa y permanecer autosuficiente hasta que llegue ayuda, pero si eso no es posible, vaya a un BEECN. Para encontrar su BEECN, visite <https://www.portlandoregon.gov/pbem/60252>.

¡SERVICIOS DE NUTRICIÓN ESTÁ CONTRATANDO! — Servicios de Nutrición de PPS ofrece a los estudiantes comidas deliciosas, de alta calidad y ricas en nutrientes para apoyar el aprendizaje. Nuestra misión es educar paladares, inspirar curiosidad culinaria y nutrir la salud de la comunidad a través de las comidas escolares. Nuestros estudiantes pueden lograr su mejor rendimiento cuando se alimentan durante todo el día. Excelentes razones para unirse al equipo de Servicios de Nutrición:

- Turnos de día: ¡no hay noches, fines de semana ni feriados!
- Turnos de 2 a 6 horas: la mayoría de los turnos son flexibles para dejar y/o recoger a los niños de la escuela.
- Oportunidad de avance, capacitación y desarrollo profesional.
- Desayuno y/o almuerzo gratis para empleados.
- Membresía como profesional dentro de la Asociación Nacional de Nutrición Escolar.
- Los beneficios también incluyen tiempo libre pagado y vacaciones pagadas * (por contrato).
- Representado por SEIU 503 Local 140.

Todas las solicitudes de empleo se presentan en línea. Por favor visite <https://careers.pps.net>. Todos los solicitantes deben dar sus huellas digitales, pasar una verificación de antecedentes penales y obtener una certificación de manipuladores de alimentos del condado de Multnomah. Llame al 503-916-3399 para más información.

BENEFICIOS DE COMIDA DE PRECIO GRATUITO Y REDUCIDO — Gracias a todos los que han apoyado a las familias a completar solicitudes de beneficios de comida este año. Nuestro especialista ha procesado más de 2800 solicitudes hasta el momento. Todavía tenemos muchas familias que fueron elegibles el año pasado y no han vuelto a presentar una solicitud. Para evitar brechas en los beneficios, las familias deben volver a presentar una solicitud antes del 9 de octubre de 2019. Algunos consejos importantes para las familias:

- Incluya a todos los estudiantes en las solicitudes. Algunas familias solo enumeran un estudiante en lugar de todos los estudiantes en la solicitud.
- Incluir a todos los miembros en el hogar. Algunas familias no incluyen a otros miembros de la familia en la solicitud, como un abuelo, que puede estar viviendo en el hogar. Esto puede hacer una diferencia en si son elegibles para beneficios de comida.
- Las aplicaciones en línea son más fáciles y rápidas para que el equipo las procese porque requiere que toda la información esté en la aplicación y es legible.
- Incluso si los estudiantes no eligen comer comidas escolares, ser elegible para recibir comidas gratuitas o de precio reducido también puede hacer que sean elegibles para recibir muchas reducciones de tarifas o exenciones en otras áreas, tanto en el distrito como en la comunidad.

Nuestro equipo está feliz de apoyar a todos en esta área. Comuníquese con Beneficios de comidas al 503-916-3402 o mealbenefits@pps.net.

¿QUIERE SOMETER ALGO AL FYI? Favor de mandar su artículo por correo electrónico a AtkinsonFYI@gmail.com antes del jueves por la mañana.